ERA: Annual Conference on European Family Law 2014

×

On 25 and 26 September 2014 the Academy of European Law (ERA) will host its Annual Conference on European Family. The conference will be dedicated to recent case law and recent developments in cross-border family matters. Particular attention will be placed on the review of the Brussels IIa Regulation as well as cross-border maintenance after the entry info force of the Hague Maintenance Convention.

Further information is available here.

Conference on "Artificial Reproduction and European Family Law"

From October 2 to 4, 2014 the 12th biannual Symposium on European Family Law will take place at the University of Regensburg (Germany). Hosted by Anatol Dutta, Dieter Schwab, Peter Gottwald, Dieter Henrich and Martin Löhnig the symposium will be dedicated to artificial reproduction. The topic shall be discussed from a comparative and private international law perspective.

The conference language will be German. The conference programme and registration information is available here.

Recent PIL Scholarship

See here for a list of abstracts on SSRN of recent PIL scholarship. Please consider subscribing to and posting PIL scholarship with this eJournal, as it will help create a central location for PIL scholarship.

Call for Papers (Australian International Law Journal)

The Australian International Law Journal, a peer-reviewed law journal published by the International Law Association (Australian Branch), calls for papers of between 6,000 -12,000 words on topics of public or private international law. The deadline for submissions is 12 September, 2014 and accepted submissions will be published in Volume 21 of the Journal.

Casenotes (2,000-3,000 words) and Book Reviews (1,000 words) within the area of public or private international law are also welcomed.

If you are interested in submitting a piece to the Australian International Law Journal, please contact the editors (treasurer@ila.org.au). Guidelines for the authors are to be found here.

Recognition of Russian Personal Status Judgments in Greece: A Case Law Survey

Dr. Apostolos Anthimos has published an article on the *Recognition of Russian* personal status judgments in *Greece* in the III issue, Vol. II (2014) of the law review **Russian Law Journal.**

Recognition of Russian personal status judgments in Greece: A case Law survey

Russia and Greece have strong historical, cultural, social and financial bonds for centuries. In the aftermath of the 2nd World War, many people of Greek origin were forced to leave Greece for political reasons; they moved to the USSR, where they started a new life. Soon after the dissolution of the Soviet Union, and following supporting Greek legislation for their return to the homeland, a significant number of people decided to resettle in Greece. In order to cope with Greek bureaucracy regarding personal status matters, certain documents and court decisions of USSR (meanwhile Russian) origin had to be recognized in Greece. The present article provides a first glance at the bilateral Convention on judicial assistance in civil and criminal matters signed in 1981 between the Hellenic Republic and the ex-USSR. This ?onvention applies since December 1995 in Greek - Russian civil and criminal matters. The article will focus on Ch. V of the Convention, dealing exclusively with the issue of recognition and enforcement of judgments and authentic instruments in civil matters. At the same time it serves as a survey of reported and unreported Greek case law on the matter.

You can download the article clicking here

German Federal Supreme Court Strengthens Foreign Notaries - A clear Commitment to Substitution of Form?

By Jan Lieder, University of Kiel, and Christoph Ritter, University of Jena

I. Introduction

In a recent decision[1], the German Federal Supreme Court assessed the legal consequences of a foreign notarization with regard to a share transfer of a German limited liability company (LLC). The holding contains the first statements regarding the substitution of form prescribed by sec. 15(3) German Limited Liability Company Act (*GmbHG*) ever since the reform of both this Act and the Swiss Code of Obligations. The lately issued court decision received broad attention both due to its implications for future international M&A transactions involving shares of LLCs, and due to its statements as to a foreign notary's role in the register procedure following a share transfer.

II. Facts and legal history of the case, issue raised on appeal

In the case at hand, a notary from Basel-Stadt (Switzerland) notarized the share transfer of an LLC registered in the Commercial Registry (Handelsgericht) of the Local Court of Munich (Amtsgericht München). The notary updated the list of shareholders accordingly, and filed the list with the Commercial Registry, which, however, declined to include the updated list in the records of the company. The Higher Regional Court of Munich (Oberlandesgericht München) rejected the LLC's and the presumable transferee's appeal. Now, the main issue raised on appeal was whether a foreign notary may file an updated list of shareholders with the Commercial Registry under sec. 40(2) GmbHG, or whether, according to sec. 40(1) GmbHG, the LLC's directors are solely responsible in such a case.

III. Holding

The highest German court in civil matters reversed the previous judgments and

ordered the Local Court to include the updated list in the records of the company. The decision contains a twofold holding:

- (1.) The registration court may not reject a list of shareholders only because it was penned by a foreign notary.
- (2.) The amendments due to the MoMiG[2] do not prohibit that a notarization prescribed by the GmbHG is conducted by a notary of a foreign country, provided that this notarization is equivalent to one under German law.

IV. Interpretation

With the second guiding principle, the Court approves its case law established back in 1981[3]. Thus, the Court finishes, at first glance, the discussion on the *MoMiG*'s effects on substitution of form requirements[4] by upholding the thesis that the equivalence of notarization requires that (a) the foreign notary performs functions in her jurisdiction which are commensurate with those of a German notary with regard to her professional qualification and her legal position, and that (b) the foreign notary, while establishing the relevant deed, has to perform a legal procedure which complies with the fundamental principles of German notarization law. In particular, the German Federal Supreme Court argues that the account of the (German) notary for the list's accuracy shall not be overestimated. Instead, a foreign notary is normally as reliable as a director of the company, who is regularly a layperson, but nevertheless responsible for filing the list of shareholders with the Commercial Registry.

Although this is basically true, sec. 40(2) *GmbHG* requires a notary who has been involved in any change in the person of a shareholder or the extent of their participation to sign the list instead of the directors without undue delay upon the changes becoming effective and to submit the list to the commercial register. Thus, in addition to the Court's thesis of equivalence, it is mandatory for a substitution of sec. 15(3) *GmbHG* that the foreign notary assumes in the deed (an additional) duty to file the updated list of shareholders with the commercial register[5].

Apart from that, the decision remains somewhat ambiguous with regard to the issue of substitution as the Court focuses on the question whether a foreign notary may file an updated list of shareholders with the commercial register. As the Court further develops in the reasoning on the first guiding principle, a

foreign notary would have such a right if her notarization is equivalent as described above. However, the standard of review is a rather limited one. In particular, the register court may only reject a list of shareholders that does evidently not comply with the (formal) requirements of sec. 40 *GmbHG*. Following that line, the Court only examined whether the notarization in Basel-Stadt was evidently invalid (which would give the commercial court the right to reject it) but did not explicitly discuss the substantive law question of substitution. Therefore, it remains unsettled whether the notarization had (substantive) legal consequences, *i.e.* resulted in the transfer of the share, apart from giving the foreign notary the right to file a new list of shareholders with the German registry court.

Accordingly, legal commentaries vary from warnings of uncertainty in foreign notarization[6], to overly positive statements recommending share transactions conducted primarily in Switzerland[7]. Bearing in mind the rather limited standard of review, we understand the holding as a cautious inclination towards the recognition of notarization at least in canton Basel-Stadt[8].

V. Conclusion

On the one hand, the German Federal Supreme Court solved an important procedural issue. The registration court is no longer allowed to reject a foreign notary's list of shareholders filed with the commercial register. On the other hand, the Court missed a good opportunity to clarify the substantive legal status of foreign notarizations under the reformed *GmbHG*. Therefore, legal advisers are forced to examine the respective foreign notary regulation in order to make sure that the equivalence requirements are met[9]. Against this background it remains to be seen whether foreign notarization can further serve as a cost-effective alternative to notarization in Germany.

- [1] BGH, 17.12.2013 II ZB 6/13, BGHZ 199, p. 270.
- [2] Modernization of the Law on Limited Liability Companies and Combating Abuses Act (*Gesetz zur Modernisierung des GmbH-Rechts und zur Bekämpfung von Missbräuchen MoMiG*), Federal Law Gazette (*BGBl.*) 2008 I, p. 2026.

- [3] BGH, 16.2.1981 II ZB 8/80, BGHZ 80, p. 76, 78.
- [4] For an overview on the discussion, see Walter Bayer, Ȇbertragung von GmbH-Geschäftsanteilen im Ausland nach der MoMiG-Reform«, GmbH-Rundschau (GmbHR) 2013, p. 897, 911.
- [5] For a detailed reasoning, cf. Jan Lieder & Christoph Ritter, »Neues aus Karlsruhe zur Zulässigkeit der Auslandsbeurkundung?«, Monatsschrift für die gesamte notarielle Praxis (notar) 2014, p. 187, 192-193, with further references to the contrary prevailing view.
- [6] Recently Klaus J Müller, »Auslandsbeurkundung von Abtretungen deutscher GmbH-Geschäftsanteile in der Schweiz«, Neue Juristische Wochenschrift (NJW) 2014, p. 1994, 1999.
- [7] Cf. Axel Jäger, »Beurkundung durch einen ausländischen Notar im GmbH-Recht und Einreichung der Gesellschafterliste«, juris Monatszeitschrift (jM) 2014, p. 241, 243; Christian Mense & Marcus Klie, »Beurkundung durch ausländischen Notar nach Inkrafttreten des MoMiG«, Gesellschafts- und Wirtschaftsrecht (GWR) 2014, p. 83.
- [8] Similarly Cornelius Götze & Markus Mörtel, »Zulässigkeit der Einreichung der GmbH-Gesellschafterliste durch einen ausländischen Notar«, Neue Zeitschrift für Gesellschaftsrecht (NZG) 2014, p. 369, 371-372; Mario Leitzen, »Die Zuständigkeit für Einreichung und Korrektur der GmbH-Gesellschafterliste nach den Dezember-Entscheidungen des BGH«, Zeitschrift für die Notarpraxis (ZNotP) 2014, p. 42, 46; Christoph H Seibt, »Anmerkung zum Beschluss des BGH vom 17.12.2013, Az. II ZB 6/13 Zur Einreichung einer Gesellschafterliste durch einen Notar mit Sitz in der Schweiz«, Entscheidungen zum Wirtschaftsrecht (EWiR) 2014, p. 171, 172.
- [9] For an overview on the notary codes of several Swiss cantons, see Klaus J Müller, »Auslandsbeurkundung von Abtretungen deutscher GmbH-Geschäftsanteile in der Schweiz«, Neue Juristische Wochenschrift (NJW) 2014, p. 1994, 1996-1998.

Agreement between the EU and the Kingdom of Denmark on jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in civil and commercial matters

Source:OJ, 13.08.2014, L 240

According to Article 3(2) of the Agreement of 19 October 2005 between the European Community and the Kingdom of Denmark on jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in civil and commercial matters (hereafter the Agreement), concluded by Council Decision 2006/325/EC, whenever amendments to Council Regulation (EC) No 44/2001 of 22 December 2000 on jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in civil and commercial matters are adopted, Denmark shall notify the Commission of its decision whether or not to implement the content of such amendments.

Regulation (EU) No 542/2014 of the European Parliament and of the Council amending Regulation (EU) No 1215/2012 as regards the rules to be applied with respect to the Unified Patent Court and the Benelux Court of Justice was adopted on 15 May 2014.

In accordance with Article 3(2) of the Agreement, Denmark has by letter of 2 June 2014 notified the Commission of its decision to implement the contents of Regulation (EU) No 542/2014. This means that the provisions of Regulation (EU) No 542/2014 will be applied to relations between the European Union and Denmark.

In accordance with Article 3(6) of the Agreement, the Danish notification that the content of the amendments has been implemented in Denmark creates mutual obligations between Denmark and the European Union. Thus, Regulation (EU) No

542/2014 constitutes an amendment to the Agreement and is considered annexed thereto.

With reference to Article 3(3) and (4) of the Agreement, implementation of Regulation (EU) No 542/2014 in Denmark can take place administratively. The necessary administrative measures entered into force on 18 June.

Register Now: Conference on Coherence in European Private International Law

We mentioned earlier that Jan von Hein from the University of Freiburg and Giesela Rühl from the University of Jena will host a (German language) conference on Coherence in European Private International Law on 10 and 11 October 2014 in Freiburg. Registration is now open. For more information visit the conference website.

The programme reads as follows:

Friday, 10 October 2014

9.00 Welcome and Introduction

1st Session: Grundlagen

9.30 Kohärenz im IPR und IZVR der EU: Herausforderungen und Perspektiven, Prof. Dr. Jürgen Basedow, LL.M. (Harvard), Max Planck Institute for Comparative and International Private Law, Hamburg

- 10.00 Discussion
- 10.30 Coffee break
- 11.00 Gemeinsame oder getrennte Kodifikation von IPR und IZVR auf

europäischer Ebene: Die bisherigen und geplanten Verordnungen im Familienund Erbrecht als Vorbilder für andere Rechtsgebiete? Prof. Dr. Anatol Dutta, M.Jur. (Oxford), University of Regensburg

- 11.30 Gemeinsame oder getrennte Kodifikation von IPR und IZVR auf nationaler Ebene: Lehren für die EU?, Prof. Dr. Thomas Kadner Graziano, LL.M. (Harvard), Université de Genève, Switzerland
- 12.00 Discussion
- 12.30 Lunch Break

2nd Session: Der räumliche Anwendungsbereich des europäischen IPR/IZVR

- 14.00 Das Verhältnis nach "innen": Grenzüber- schreitende v. Nationale Sachverhalte, Prof. Dr. Burkhard Hess, Max Planck Institute for International, European and Regulatory Procedural Law, Luxembourg
- 14.30 Das Verhältnis nach "außen": Europäische v. Drittstaatensachverhalte, Prof. Dr. Tanja Domej, University of Zurich, Switzerland
- 15.00 Das Verhältnis zur Haager Konferenz für Internationales Privatrecht, Dr. Andrea Schulz, LL.M., German Federal Office of Justice, Bonn
- 15.30 Discussion
- 16.00 Coffee Break

3rd Session Subjektive und personale Anknüpfungspunkte im europäischen IPR/IZVR

- 16.30 Parteiautonomie im IPR und IZVR, Prof. Dr. Felix Maultzsch, LL.M. (NYU), Johann Wolfgang Goethe University, Frankfurt am Main
- 17.00 Die Verortung juristischer Personen im europäischen IPR/IZVR, Prof. Dr. Frauke Wedemann, University of Münster
- 17.30 Die Verortung natürlicher Personen im europäischen IPR/IZVR (Wohnsitz, gewöhnlicher Aufenthalt, Staatsangehörigkeit), Prof. Dr. Brigitta Lurger LL.M. (Harvard), University of Graz, Austria

18.00 Discussion

18.30 End

19.30 Dinner (special registration required)

Saturday, 11 October 2014

4th Session: Objektive Anknüpfungsmomente für Schuldverhältnisse im europäischen IPR/IZVR

9.00 Die Behandlung vertraglicher Sachverhalte, Dr. Michael Müller, LL.M. (Austin), University of Bayreuth

9.30 Die Behandlung deliktischer Sachverhalte, Prof. Dr. Haimo Schack, LL.M. (Berkeley), University of Kiel

10.00 Discussion

10.20 Coffee Break

5th Session: Schutz schwächerer Parteien und von Allgemeininteressen im europäischen IPR/IZVR

10.45 Der Schutz schwächerer Personen im Schuldrecht, Prof. Dr. Eva-Maria Kieninger, University of Würzburg

11.15 *Der Schutz schwächerer Personen im Familien- und Erbrecht,* Prof. Dr. Urs-Peter Gruber, University of Mainz

11.45 Ordre public und Eingriffsnormen: Konvergenzen und Divergenzen zwischen IPR und IZVR, Prof. Dr. Moritz Renner, University of Bremen

12.15 Discussion

13.00 End of conference

New Hague Maintenance Convention in Force in the EU

The Hague Convention of 23 November 2007 on the International Recovery of Child Support and Other Forms of Family Maintenance has entered into force in the member states of the European Union on 1 August 2014. It eases the enforcement of judicial decisions relating to maintenance obligations via the establishment of central authorities in each contracting state.

In addition to the European Union the Maintenance Convention is in force in four more countries: Albania, Bosnia and Herzegowina, Norway and the Ukraine. Ratification in the United States is under way. More information on the Convention's status (including the full text in English and Spanish) is available here.

The Convention is accompanied by the Hague Protocol on the Law Applicable to Maintenance Obligations which entered into force in the European Union on 1 August 2013.

Yassari on Islamic Family Law and Private International Law

Nadjma Yassari from the Max Planck Institut for comparative and international private law in Hamburg has published a comparative monograph on the dower in family property law in islamic countries (Die Brautgabe im Familienvermögensrecht. Innerislamischer Rechtsvergleich und Integration in das deutsche Recht, Mohr Siebeck, 2014, 580 pp.). She examines the financial relations between spouses, as exemplified by the institute of the Islamic dower (mahr), and considers them in the context of the family property law of Egypt, Iran, Pakistan and Tunisia. Emphasizing the function and purpose of the mahr, the book also addresses its incorporation into private international law and

German family law – and does not miss to give a plethora of social, economic and historical background information as regards the state of the art of family finance in selected Islamic countries. It is a rich source of information for everybody who wants to learn more about Islamic legal systems and their complex cultural social, economic and historical context.